

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Độc Lập- Tự Do -Hạnh Phúc

\*\*\*\*\*

## BIÊN BẢN BÀN GIAO VĂN PHÒNG

Căn cứ vào hợp đồng thuê văn phòng số VP-11040356/DMC-ALS ký ngày 18/04/2011 .

Hôm nay ngày 08 tháng 12 năm 2012, tại Văn Phòng CT CP Tư Vấn & Đầu Tư Đăng Minh, chúng tôi gồm:

### BÊN CHO THUÊ

#### CÔNG TY CỔ PHẦN TƯ VẤN VÀ ĐẦU TƯ ĐĂNG MINH

Giấy chứng nhận đăng ký kinh doanh số: 0 3 0 2 6 8 18 0 6 do Sở KHĐT TP.Hồ Chí Minh cấp ngày 29/07/2002, đăng ký thay đổi lần thứ sáu ngày 28/02/2011

Địa chỉ : 223 Điện Biên Phủ , P 15, Q. Bình Thạnh, TP. HCM

Điện thoại: 08.3 5123 171 Fax: 08.3 5123 181

Số tài khoản: : 5 8 0 6 0 0 6 Tại NH Thương Mại Cổ Phần Đại Á – Chi nhánh Hàng Xanh

Mã số thuế: 0302681806

Đại diện bởi: Bà NGUYỄN THỊ THỦY Chức vụ: Phó Giám Đốc

Làm đại diện cho Bên Cho Thuê.

### BÊN THUÊ

#### CÔNG TY ALLIED SOLUTIONS RRO IN VIETNAM

Giấy phép hoạt động tại Việt Nam số: 41-000528 do Sở Công Thương Thành Phố Hồ Chí Minh cấp ngày 05 tháng 05 năm 2010

Địa chỉ: 1 Serangoon North Avenue 5, #04-06 Singapore 554915

Điện thoại: (65) 6484 4050 Fax: (65) 6484 4060

Mã số thuế:

Đại diện bởi: Bà Koh Ching Peh Chức vụ: Trưởng Văn phòng đại diện

Passport số: E0952084F do Sở Di trú Singapore cấp ngày 06 tháng 10 năm 2008.

Làm đại diện cho Bên Thuê.

### NỘI DUNG:

1. Bên cho thuê bàn giao thêm cho văn phòng số 1001 – 1002 ở tầng 10, tòa nhà Broadcard, 341-343 Điện Biên Phủ, P.15, Q. Bình Thạnh, có diện tích chính là 51 m2 :

- Máy lạnh hiệu Panasonic : 1 cái (2 ngựa)
- Remote máy lạnh Panasonic : 1 cái

2. Bên thuê bàn giao lại cho bên cho thuê :

- Quạt hiệu Asia Vina : 1 cái

Tất cả đều ở trong trạng thái sử dụng bình thường.

Biên bản kết thúc vào hồi giờ cùng ngày.

Bên Cho Thuê



Bên Thuê

Đường Chí Nghĩa